

# MANJI M-20/M-20W & MANJI SKY M-20S

## MANJI M-20Wカバーセット CV-M20W取扱説明書



**⚠ 注意** 安全に永くご使用いただくため以下の指示を必ずお守りください。

●演奏の前に手を洗い、口をきれいにすすぎましょう。また1音ずつゆっくり鳴らしてみ、音程がおかしくないか確認しましょう。通常より音程が大きく下がっている音があれば、リードが折れている可能性があります。その場合、使用しないでください。●吹口やすき間に異物を入れしないでください。故障・破損の原因になります。●カバーを強く押ししたり、かんだりしないでください。変形・破損の原因になります。また、変形してできたすき間に唇や舌などが入ると思わぬケガをする恐れがあります。●ハーモニカを投げたり落としたりしないでください。ハーモニカが破損するだけでなくケガの恐れが危険です。●車の中やストーブのすぐ近く、日ざしの強いところにおかないでください。変形・破損の原因になります。●演奏後は穴を下に向けて軽く振り、たまった水を抜きましょう。やわらかい布で拭き取るか、ハーモニカ除菌クリーナー（HAC-01）や消毒用エタノールを含ませた布できれいにしましょう。本紙に記載の無い薬品や溶剤などを使ってのお手入れは、製品を傷めますので絶対に使用しないでください。お手入れ後はケースにしまって保管してください。

### 【MANJI M-20Wについて】

木製部分はコーティング加工をしておりますが、手や口で触れると体質によりアレルギー反応が出る場合があります。その場合、ただちに使用を中止し、医師にご相談ください。

### ⚠ リードに関する注意事項

●ハーモニカは内部で「リード」と呼ばれる小さな金属の板が振動し、音が鳴る仕組みです。リードは使用頻度や吹く息の強さによって金属疲労で音下がったり、亀裂が入ったり、また折れたりすることがあります。これはリードを使用した楽器全般に起こり得る現象です。●ハーモニカは上を向いて演奏しないでください。万一リードが折れた場合に、リード片が口に入ったり、吸い込んでしまう恐れがあります。もし吸い込んでしまった場合は、お近くの医療機関にご相談ください。●リードが折れる場合、前兆として音程が大きく下がります。その場合、ただちに演奏を中止してください。そのまま演奏を続けると、リード片が口に入ったり、吸い込んでしまう恐れがあります。●弦楽器の弦が消耗によって切れることがあるように、リードも消耗によって音程が狂ったり、折れたりします。演奏の仕方や使用頻度によってリードの消耗状態は異なりますが、長く安全にお使いいただくため、定期的に弊社にメンテナンスをご依頼いただくことをお勧めいたします。

## MANJI M-20/M-20WとMANJI SKY M-20Sについて

厚く長いリードを採用し、力強い吹き心地と音色の「MANJI」には、金属カバーモデル「M-20」と木製カバーモデル「M-20W」があります。M-20Wは高音が抑えられた、よりまろやかな音色であることが特徴です。一方、薄く軽いリードを採用した「MANJI SKY M-20S」は、「MANJI」とは正反対の軽やかな吹き心地と音色です。ぜひ、演奏する曲や目指す表現によって使い分けてみてください。

## MANJI M-20の音階について

使用頻度の高いG・A・B♭・C・D・E・Fの7調子は、マイナー、ナチュラルマイナー、カントリー、セブンスの各音階もご用意しています。同じフレーズでも、音階を変えることで異なった音楽表現が可能となります。詳しくは製品情報ページをご確認ください。



## MANJI M-20WとMANJI SKY M-20Sの調子・音階について

最新の取り扱い調子・音階については各製品情報ページをご確認ください。

M-20W



M-20S



## MANJI M-20WカバーセットCV-M20Wについて

MANJI M-20/MANJI SKY M-20S/OLIVE C-20用の換装カバーセットです。他モデルには使用できません。また装着には、必ず付属の専用ネジを使用してください。詳しくは製品情報ページをご確認ください。



# MANJI M-20/M-20W & MANJI SKY M-20S

## MANJI M-20W cover set CV-M20W INSTRUCTIONS



### CAUTION Please take note of this caution to protect your harmonica from damage.

●Before playing, wash your hands and rinse your mouth thoroughly. To begin, play each note slowly and carefully to check it is in tune. If there are any notes where the tuning is drastically out, it could be a broken or fractured reed. In this case, please stop playing. ●Avoid any small objects getting inside your harmonica, which could cause damage to the harmonica. ●Don't grip the cover too tightly, as you may bend the covers and damage the harmonica. ●In order to keep your harmonica protected, make a habit of storing it in its case when not in use. ●Don't throw or drop your harmonica. This could cause damage to the harmonica or cause you or others injury. ●Don't leave your harmonica near a source of heat such as an oven, or under intense sunlight. This could cause damage to the harmonica. ●After playing, tap out the harmonica in the palm of your hand, and then wipe it with a soft, lint-free cloth. For more thorough cleaning, wipe with ethanol (or similar) for disinfection. Please never use any other chemicals or solvents which are too abrasive as they may cause damage to the harmonica.

#### [Concerning MANJI M-20W]

The surface of the wooden covers have been specially coated. However, in the unlikely event of an allergic reaction, please stop using the harmonica immediately and seek medical advice.

### Noted concerning the reeds

●The production of sound is through the 'reeds', the small plates of metal inside, which vibrate to produce the notes. The reeds can become detuned, crack or break due to the metal fatigue caused by the frequency of use, or blowing strength of the player. This phenomenon is common to all reed instruments. ●Do not play the harmonica looking upwards. In the event that a reed breaks, it could get into your mouth as you inhale. If you should inhale a fragment, please consult the nearest medical facility. ●When your harmonica is detuned drastically, it is a sign of reed breakage. In this case, please stop playing. If you keep playing, you could get a reed in your mouth. ●As with string instruments, the strings are broken due to wear and tear and the reeds of the harmonica can become out of tune and break also. The lifetime of the reeds depends on your playing style or how often you use your harmonica. Regular maintenance by a qualified technician is recommended.

## About the MANJI M-20/M-20W and the MANJI SKY M-20S

The MANJI, which uses thicker and longer reeds and has a powerful blow feel and tone, has a metal cover on the model "M-20" and a wooden cover on the "M-20W". The M-20W is characterized by a more mellow tone with treble suppressed. On the other hand, the "MANJI SKY M-20S" which uses thinner and lighter reeds, has a light blow feel and tone that is the complete opposite character in tone and playability of the "MANJI". Please feel free to use them depending on the type of music you are playing and the expression you are aiming for.

## Concerning the scales of the MANJI M-20

For the seven keys, G/A/Bb/C/D/E/F, which are used very often, we prepare each scale of minor, natural minor, country and seventh. It makes it possible to express the image of music in a more colorful way.

## Concerning the keys and the scales of MANJI M-20W and MANJI SKY M-20S.

Please check the product page for the latest information.

M-20W



M-20S



## About MANJI M-20W cover set CV-M20W

Replacement cover set for the MANJI M-20/MANJI SKY M-20S/OLIVE C-20.

The cover set cannot be used with other models. Also, be sure to use the included special screws for installation. Please check the product information page for details.

